



DIARI DE SESSIONS DE LA **COMISSIÓ D'HISENDA I PRESSUPOSTS** DEL PARLAMENT DE LES ILLES BALEARS

DLPM 351-1992

Fq.Con.núm. 33/27

VI legislatura

Any 2005

Núm. 56

Presidència de l'Honorable Sr. Vicent Tur i Torres

Sessió celebrada dia 10 de novembre del 2005, a les 18,30 hores

Lloc de celebració: Seu del Parlament

SUMARI

COMPAREIXENÇA de l'Hble. Sra. Consellera d'Immigració i Cooperació, per tal d'explicar el Projecte de llei de pressuposts generals de la comunitat autònoma de les Illes Balears per a l'any 2006 (RGE núm. 7747/05).

1310

EL SR. PRESIDENT:

Senyores i senyors diputats, donam començament a la sessió

d'aquesta comissió d'Hisenda i Pressuposts per tal de tramitar els pressuposts generals de la comunitat autònoma de les Illes Balears per a l'any 2006.

En primer lloc deman si es produeixen substitucions.

LA SRA. MASCARÓ I MELIÀ:

Sí, Sr. President. Joana Lluïsa Mascaró substitueix Pere Sampol.

LA SRA. FELIU I ÁLVAREZ DE SOTOMAYOR:

Sí, Sr. President. Carme Feliu substitueix Eduardo Puche.

EL SR. ROSSELLÓ I DEL ROSAL:

Miquel Rosselló substitueix Miquel Ramon.

LA SRA. RADO I FERRANDO:

Aina Rado substitueix Carme Garcia Querol.

EL SR. MOLINA I FRESNEDA:

Francisco Molina sustituye a Joan Huguet.

LA SRA. LÓPEZ I OLEO:

Sí, president. Maria Anna López Oleo substitueix Antoni Marí Tur.

EL SR. PRESIDENT:

Gràcies.

Compareixença de l'Hble. Sra. Consellera d'Immigració i Cooperació, per tal d'explicar el Projecte de llei de pressuposts generals de la comunitat autònoma de les Illes Balears per a l'any 2006 (RGE núm. 7747/05).

Passam, idò, a la compareixença de l'Hble. Sra. Consellera d'Immigració i Cooperació, Encarnación Pastor i Sánchez, per tal d'explicar els pressuposts de la seva conselleria.

La Sra. Consellera compareix acompanyada dels següents alts càrrecs: secretari general, Sr. Feliu Bauzá Martorell, o Felio, Felio, perdó; director general d'Immigració i Cooperació, Sr. Juan Manuel Gómez Gordiola; directora general de Cooperació, Sra. Magdalena Contestí Murci; i cap de gabinet, Sra. Laura Giorgio. Siguin benvinguts a aquesta sessió.

I per fer la primera exposició i sense límit de temps té la paraula la Sra. Consellera.

LA SRA. CONSELLERA D'IMMIGRACIÓ I COOPERACIÓ (Encarnación Juana Pastor i Sánchez):

Buenas tardes, señoras diputadas, señores diputados. En los últimos años se ha producido un incremento espectacular de la inmigración internacional en todo el territorio nacional y en nuestra comunidad autónoma. Este fenómeno, basado fundamentalmente en motivos económicos ha supuesto un

fuerte incremento de población originaria de países menos desarrollados.

Los efectos de la inmigración tienen incidencia en diversos aspectos de nuestra realidad, tanto social como demográfica y económica. Por todo ello el presidente de la comunidad autónoma ha creado mediante decreto del 18 de octubre la Consejería de Inmigración y Cooperación con el objetivo de abordar el fenómeno de la inmigración en las islas desde un punto de vista global.

Las competencias que asume esta consejería corresponden a las materias que a continuación se detallan: inmigración, cooperación para el desarrollo, comunidades de Baleares en el exterior y casas regionales.

Ejes de actuación. Existen cuatro grandes ejes de actuación. La inmigración no es un fenómeno temporal, los inmigrantes acaban por instalarse definitivamente, lo que conlleva la necesidad de la construcción de un nuevo espacio intercultural común. Por un lado cabe destacar la aprobación del segundo plan integral de atención a las personas inmigradas en las Islas Baleares, que incluye importantes medidas para el colectivo inmigrante como son la educación, la vivienda, la salud, la formación y la ocupación. Por otro lado, la firma de un convenio de colaboración con la administración general del Estado para el desarrollo de actuaciones de acogida e integración de personas inmigradas, así como de esfuerzo educativo.

En cooperación al desarrollo existe el programa de cooperación al desarrollo de los países del sur y sensibilización de esta problemática en la población de nuestras islas. Durante el año 2006 se destinará a este programa el 0,7% de los ingresos propios de la comunidad autonómica de las Islas Baleares, tal como establece la ley aprobada el 21 de junio. La aprobación de un plan director y de los planes anuales de actuación constituye la herramienta fundamental para ordenar y sistematizar las prioridades de acción exterior en materia de cooperación al desarrollo.

Por otro lado se llevarán a cabo acciones que reconozcan y potencien el papel de las casas y los centros de Baleares en el exterior. En cuanto a comunidades baleares en el exterior, el fomento y las relaciones con las comunidades baleares radicadas fuera del territorio de la comunidad autónoma, se pretende relacionar a las Islas Baleares con los emigrantes y los descendientes de éstos, y promover el aprendizaje, la conservación y la difusión de la lengua y de la cultura de las Islas.

Casas y centros regionales en las Islas Baleares, el fomento de las actividades asociativas de las entidades regionales radicadas en el territorio de la comunidad autónoma de las Islas.

Reseñar que en el proyecto de presupuestos de los ingresos de la consejería para el año 2006 se recibirá una transferencia por parte de la administración general del Estado de casi 3,5 millones de euros. El proyecto de presupuesto de gastos por programa ascenderá para el ejercicio de 2006 a más de 21,5 millones de euros. Del citado importe corresponde al programa de fomento de relaciones con las comunidades de Baleares radicadas en el exterior la cantidad de casi 1,5 millones de

euros. Señalar que el Estatuto de Autonomía de las Islas Baleares reconoció la posibilidad de las comunidades baleares establecidas fuera de la comunidad autónoma de colaborar en la vida social y cultural de las Islas. Este derecho se regula en la Ley 3/1992, de 15 de julio. El objetivo principal de este programa es continuar las actuaciones de defensa del asentamiento y de la identidad balear en aquellos lugares donde la presencia de mallorquines, menorquines, ibicencos y formenterenses continúa viva, y en la medida que sea posible aumentar los vínculos y la colaboración.

El programa recoge las siguientes actuaciones que pretendemos ejecutar; se indica el importe destinado a cada línea de actuación: ayuda de carácter social para las personas naturales o descendientes de edad avanzada, discapacitados o en situaciones de emergencia social, 30.000 euros; ayuda para las actividades culturales, incentivar el conocimiento de la lengua propia de las Islas y promover actividades juveniles, 82.000 euros; facilitar a las personas descendientes de baleares la posibilidad de visitar la tierra de sus antepasados, 300.000 euros; ayudas para mantener el patrimonio y las infraestructuras, 190.000 euros.

Al programa de sensibilización y cooperación al desarrollo se destinará un importe de 15 millones de euros. La Ley 9/2005, de 21 de junio, de cooperación para el desarrollo define las finalidades, las prioridades, los instrumentos y los medios y recursos necesarios para gestionar este sector de actividad. De igual manera indica que cada año se ha de destinar como mínimo el 0,7% de los fondos propios de los presupuestos de la comunidad autónoma a la cooperación para el desarrollo. Las acciones de cooperación recogidas en el programa son fundamentalmente las diversas convocatorias de ayuda para la financiación de proyectos, las actuaciones de cooperación por iniciativa del Gobierno de las Islas Baleares con las administraciones regionales y locales, la promoción de las asociaciones y la planificación y evaluación. Las acciones de sensibilización se estructuran en tres módulos diferenciados: la información y la sensibilización, la educación para la cooperación y la solidaridad, y la formación de cooperantes.

Al programa de integración social de inmigrantes se destina un importe de 4 millones de euros. Con este programa se pretenden impulsar medidas destinadas a mejorar la convivencia y fomentar la cohesión social de las personas inmigradas en nuestras islas.

Al programa de casas regionales se destina un montante de 300.000 euros.

Al programa de servicios generales de la consejería se destina un importe de 1.083.513 euros. La función principal de la Secretaria General es la de proporcionar asesoramiento jurídico, administrativo y contable al resto de departamentos y direcciones generales de la consejería, y gestionar los servicios comunes.

Muchas gracias.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sra. Consellera. Ara grups que vulguin intervenir en el torn de preguntes o observacions. Sr. Rosselló,

en nom del Grup Parlamentari d'Esquerra Unida i Els Verds té la paraula.

EL SR. ROSSELLÓ I DEL ROSAL:

Moltes gràcies, Sr. President. Senyores i senyors diputats, Sra. Consellera, en primer lloc és la primera vegada que tenc ocasió de parlar en seu parlamentària directament amb vostè i, per tant, vull felicitar-la pel seu nomenament com a consellera del Govern de les Illes Balears.

Dit això, i a més en consonància, com hem fet a altres reunions, amb el tràmit en què estam immersos en aquests moments en seu parlamentària, que és el de preguntes i aclariments sobre l'exposició que fa la consellera o el conseller corresponent dels seus pressuposts i de les seves línies generals, no entraré a debatre ni el fons polític de l'actuació i les línies polítiques marcades per la conselleria, ni tan sols les quantitats o l'oportunitat o no d'aquestes; temps hi haurà en ponència, comissió i en plenari després d'entrar en el debat en profunditat. Avui aprofitaré exclusivament aquesta reunió i la seva presència en aquesta sala per aclarir algunes coses que ens ajudaran a preparar el debat en profunditat en properes sessions.

Molt breument, perquè he llegit i he estudiat els pressuposts i entenc bastant bé el que diuen, però algunes coses per cobrir la tasca que venim a fer, en primer lloc m'agradaria que vostè ens pogués explicar el fons polític del perquè a una conselleria d'Immigració i Cooperació se li inclou el tema de les cases regionals, que són organitzacions, entitats socials de mallorquins i menorquines que viuen a la nostra terra, com poden ser les associacions de veïnats o les associacions d'Alzheimer, o les associacions de..., amb tots els respectes, lògicament, allò d'Alzheimer no ho he dit amb cap..., a més tenc tot el respecte pels malalts d'Alzheimer. Sra. Diputada, no s'esveri, no pretenia ofendre ningú. Senzillament el debat és aquest.

No se sent?

El debat, el que volia aclarir, en definitiva, és quina és l'argumentació política per la qual es posen dins una mateixa conselleria aspectes que jo consider molt diferents.

Segona, si em podria dir quin és el percentatge dels pressuposts globals que es dediquen al 0,7%. O sigui, vostè m'ha dit "com diu la llei"; la conec perquè vaig participar en la seva elaboració i vaig perdre l'esmena que vaig presentar en aquesta línia, per tant sé el que diu la llei, que és el 0,7 dels fons propis. M'agradaria saber, si es calcula del total del pressupost, quin és el percentatge que es destina en aquests moments.

També m'agradaria conèixer si es mantindrà per al 2006 el programa "Vivim plegats", que es realitza o es realitzava conjuntament amb la Conselleria d'Educació.

M'agradaria conèixer, si és possible, si tenen dades i si no que me les enviassin posteriorment, quin ha estat el nivell d'execució dels pressuposts de cooperació de l'any 2004 i de l'any 2005, quin percentatge s'ha executat d'aquests pressuposts l'any 2004 i l'any 2005, en cooperació, s'entén.

I per últim quin és el paper que juga dins l'estructura de la conselleria el delegat del Govern per a cooperació.

I res més, moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Rosselló. Pel Grup Parlamentari PSM-Entesa Nacionalista té la paraula la Sra. Mascaró.

LA SRA. MASCARÓ I MELIÀ:

Moltes gràcies, Sr. President. Jo tampoc no faré molt de debat, simplement també alguns temes que no teníem prou clars després de la lectura del pressupost i després de la seva explicació. Vull agrair la presència aquí de la consellera i dels alts càrrecs, i sí que m'agradaria que em contestàs un parell de coses que no tenim clares.

Una és que dins les Cases Balears a l'exterior hi ha un objectiu que és foment de la participació social de la joventut, i aquest objectiu es desenvolupa amb unes activitats que són destinades a situacions d'emergència social, ancianitat i discapacitat, i llavors cobertura sociosanitària per als naturals i descendents, i no entenem, si l'objectiu és la participació social de la joventut, per què les activitats van destinades a persones ancianes, a persones majors.

Després també dins aquesta mateixa "daixonà" de Cases Balears a l'exterior, hi ha dins les activitats el Certamen d'Art Jove, i la consellera de Presidència ens ha dit avui matí que aquest certamen -perquè li hem demanat uns temes també dins la Conselleria de Presidència- i ens ha dit que el Certamen d'Art Jove estava dins la Direcció General de Joventut. Per tant ens agradaria aclarir qui ho du, si les Cases Balears a l'exterior o si la Direcció General de Joventut.

Llavors sobre els temes de cooperació jo també tenia apuntada la mateixa pregunta que li ha fet el Sr. Rosselló: el 0,7% del pressupost dels ingressos propis globals, exactament quina quantitat és? I després vós heu dit que es destinarien bé a ajudes, bé a programes propis; m'agradaria saber quins criteris tenen prevists per treure l'ordre d'ajudes a entitats i quins són els programes propis del Govern, perquè evidentment les que s'ha de treure una convocatòria encara no sabran quines es presenten, però els que té previst dur a terme el Govern m'agradaria que me'ls explicàs.

I llavors també que explicàs quina funció fa dins la Direcció General de Cooperació o dins la Conselleria de Cooperació i Immigració aquest delegat del Govern per a la cooperació, si ja tenim un director general.

Després dins el programa d'integració social dels immigrants hi ha un objectiu que també és dins el segon pla d'immigració, que és abordar el repte de la inserció de la població immigrada dins un marc social normalitzat. Nosaltres voldríem que aquest objectiu anàs més enllà, ja vàrem tenir ocasió dimarts de parlar-ne en plenari: jo li reclamava la plena integració, que l'objectiu fos la plena integració de la població immigrada. Vostès es conformen en abordar el repte. Però és que, a més, en aquest abordatge del repte de la inserció de la població immigrada com a activitat hi van ajudes, subvencions

i convenis a les cases regionals. Llavors la pregunta és: entén vostè que, a les persones d'altres comunitats autònomes que viuen a Mallorca, els hem d'incloure dins les polítiques d'immigració?, o ho entén el Govern?, és aquesta la política del Govern?, perquè no acabam d'entendre com quadra això aquí dins.

Llavors també hi ha una activitat que parla de reagrupament familiar, de consolidar reagrupaments familiars i de facilitar-los, i nosaltres teníem entès que aquest tema, els reagrupaments familiars, depenia de l'administració de l'Estat; per tant a veure si és que tenen qualque tipus de col·laboració, o si és un programa nou, o..., exactament en què consisteix.

Sí que hem de dir que com a conselleria a l'apartat d'immigració trobam un pressupost molt escàs, trobam que 3,9 milions d'euros és molt escàs. A més d'aquests 3,9 pràcticament el 90% i busques l'aporta l'Estat. Per tant a veure si la consellera ja li ve bé així, si també li agradaria tenir-ne més, o si no comparteix el fet que sigui un pressupost escàs.

Llavors dins aquest programa també 313J m'agradaria que em desxifràs una mica aquestes transferències corrents al capítol 4, que hi ha 1,7 milions d'euros a ajuntaments, com es repartiran. Després aquests 200.000 euros a empreses públiques també com fan comptes repartir-los. I 100.000 euros a empreses privades, també com. Aquestes empreses públiques m'agradaria saber quines són.

I de capítol 6 hi ha també 1,7 milions d'euros de campanyes, perquè és un 64, inversions de caràcter immaterial. Si em voldria explicar més o manco a què tenen previst destinar-los.

I ja finalment li vull demanar, que avui matí ho he demanat a la conselleria de Presidència però després al final no m'ha contestat, si aquella col·laboració que hi havia amb Educació per als mediadors interculturals, la convocatòria d'ajudes per a mediadors interculturals, si passa a Immigració o queda definitivament a la Conselleria de Presidència i Esports. I res més. Gràcies.

EL SER. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sra. Mascaró. Pel Grup Parlamentari Socialista té la paraula la seva portaveu, la diputada Sra. Rado.

LA SRA. RADO I FERRANDO:

Gràcies, Sr. President. Sra. Consellera, i els altres membres que l'acompanyen, benvinguts a aquesta seu parlamentària. És la primera vegada que tenim ocasió de tenir un debat amb vostè. A nosaltres ens hagués agradat que fes una compareixença abans d'aquests pressuposts a fi que poguéssim conèixer una mica quines serien les línies mestres, diguem, que regirien la seva conselleria, i per tant després adequar-les als pressuposts. Això supòs que no ha estat culpa seva, però ens haguera agradat perquè creim que haguéssim pogut treure més profit i més aclariment precisament d'aquesta compareixença.

Però, bé, en primer lloc tenim una qüestió una mica prèvia, que és si aquest segon pla integral per a l'atenció a les persones immigrades es va aprovar quan vostè encara no era consellera. Jo li voldria demanar si vostè -supòs que sí, però vaja- si vostè

l'assumeix com a propi, i jo li dic això perquè després haver-lo llegit em dona la impressió que hi ha molts dels objectius o de les línies que marca aquest pla que llavors tampoc no es corresponen molt bé amb els pressuposts, o almanco nosaltres no ho hem sabut trobar. Per tant ens agradaria que ens ho poguéssim explicar. Saber quines són les mesures, precisament, d'aquest pla que durà a terme i una mica si ens pot dir quina seria la temporalització.

Després ja passant a qüestions més concretes faríem una sèrie de preguntes. Per exemple, dins l'objectiu 5 del programa 313J hi ha una activitat que nosaltres almanco trobam molt positiva i important: proposa intervencions de caràcter integral a les zones de concentració de població immigrada per tal d'evitar la formació de guetos. Nosaltres creim que és una de les mesures importants que s'haurien de dur a terme; tots coneixem precisament aquests dies les qüestions que estan sorgint precisament a determinades barriades a França. França sempre ha estat una nació on passen coses bones i dolentes, però moltes vegades aquestes després sempre ens arriben, i jo crec que seria important que abans que ens haguéssim d'enfrontar a problemàtiques com aquestes les poguéssim haver evitades, i creim que aquesta seria una bona mesura. Ens agradaria que ens diguéssim on està contemplada aquesta activitat en els pressuposts i quina partida té, i si la concreta vostè en el fet de disposar d'habitatges a les diferents zones de Palma, que seria la manera que no es fomentàs i es produís aquesta formació de guetos que diu la memòria de les activitats.

Dins l'objectiu 6 l'activitat 3 parla de cursos, també dins aquest mateix programa 313, parla de cursos dirigits a personal sanitari. Voldríem saber quina partida hi destina i si hi entra aquí la contractació, la implementació de mediadors culturals, que precisament això és el que creim almanco que no són tan necessaris els cursos per a personal sanitari, perquè de qualque manera són persones que tenen un interès i que solen tenir una formació important, però sí que fa molta falta, i això ho demanen totes les persones immigrants, les associacions, les federacions, que és crear mediadors en els hospitals d'aquestes illes. Vostè sap que hi ha molta problemàtica, sobretot per qüestions idiomàtiques i, per tant, voldríem saber, ja que planteja aquesta qüestió, si té una partida destinada precisament a això.

També en el programa 313J, en el capítol 4, té una partida de transferències corrents. És una partida d'1.772.040 euros que coincideix pràcticament cèntim a cèntim o euro a euro, en aquests moments, amb l'ordre de subvencions que ja va treure la Conselleria de Presidència dia 13 d'octubre, i com que aquestes responen al conveni signat amb el Ministeri de Treball i Assumptes Socials del Govern de Madrid, ens agradaria saber si per a l'any que ve pensa dotar la mateixa quantitat exacta, perquè precisament aquesta és la quantitat que vostè posa, la mateixa que enguany ja ha sortit; precisament encara no ha acabat el termini de presentació d'aquestes subvencions i ens agradaria saber si aquesta coincidència de xifres és una casualitat o si és que pensen destinar-les a això.

A l'objectiu 7 ens posa vostè "Elaboració de normativa". Ens estranya aquesta normativa, a què es refereix, perquè creim que la normativa ja ha estat elaborada en aquests anys.

Al capítol 2 del programa 134 hi ha una partida que ens crida l'atenció, és aquesta partida que diu "Arrendament de terrenys". Efectivament és una partida petita, o relativament petita, tampoc tan petita, 60.000 euros, i com que ens han arribat determinades qüestions, voldríem saber exactament a què es refereix o per què hi ha aquesta partida d'arrendaments de terrenys.

I, bé, Sra. Consellera, arribam a les Cases Balears, i jo diria que, bé, aquí ho tenim encara una mica més embullat, perquè ja començant a l'objectiu 1 -qualcú ja li ha comentat- l'objectiu 1 diu "Foment de la participació social de la joventut". Jo li llegiré textualment el que diu: "Activitats adreçades a persones en situacions d'emergència social, ancianitat i discapacitat; cobertura sociosanitària per als naturals i descendents". Per tant no ens acaba de quadrar una cosa amb l'altra: o foment de la participació social o una altra cosa, però, les dues, crec que tindrà difícil casar-les.

Després podem passar a un altre apartat i jo li voldria demanar que aquí tenen un objectiu que és "Foment de la cultura", i nosaltres el que trobam és trobades de ball de bot entre les distintes cases balears. A nosaltres ens pareix molt important el ball de bot, creim que a més és molt saludable, i no hi tendríem res a dir, però creim que foment de la cultura, encara que vostè ja sé que fa més coses, però fomentar el ball de bot i que això a més representi que s'han de fer trobades entre les Cases Balears per fer ball de bot, supòs que entre les Cases Balears dels diferents països, vostè pensarà, Sra. Consellera, que això no és una cosa que costi pocs duros, jo crec que són necessaris molts de duros, el ball de bot no sol ser d'una persona ni de dues, solen ser cors importants, i si els hem de desplaçar d'una ciutat a una altra, sincerament crec que són uns fons que aquest Govern gasta dels impostos de tots els ciutadans d'aquestes illes una mica alegrement. Supòs que vostè no serà de la mateixa opinió, però sincerament a nosaltres ens sembla una mica exagerat.

L'activitat 6 de l'objectiu 4. Bé, visites institucionals ja hem vist que se'n preparen unes i no en faré més esment.

L'objectiu 8 és curiós, l'any passat..., només canvia una paraula en l'activitat que hi havia l'any passat i enguany. I l'any passat la veritat és que era una activitat interessant perquè el que deia era que fomentava el retorn dels immigrants, dels immigrants Balears i que vostè sap que varen haver de sortir en un moment donat, per motius econòmics, en aquell temps era una emigració econòmica, més tard també n'hi va haver de política, però bàsicament era aquesta. I ara que a l'Argentina i altres països d'Amèrica del Sud estan en situacions econòmiques delicades, molts d'ells voldrien retornar.

Bé, idè l'any passat hi havia una activitat per això, estava contemplat per facilitar el retorn d'aquests immigrants, aquests d'alguna manera concitadans nostres i poder establir-se aquí, que sortosament gaudim d'una situació, jo diria, privilegiada, encara que aquí també tenim moltes situacions de desigualtat. Però, bé el que deia abans, resulta que enguany han canviat aquesta paraula "del retorn" per "la visita". Creim que visites ja hi ha el Programa cinquena illa i ens agradaria saber una mica a què correspon, perquè com li deia abans jo crec que el retorn era una línia política determinada i aquesta d'enguany,

sincerament, més bé ens pareix una activitat de qualque manera per garantir-se favors.

L'objectiu 5, ajuda a la formació. Vostès programen seminaris..., és a dir, l'objectiu 5 són ajudes a la formació i la formació consisteix en seminaris de turisme. A mi m'agradaria que m'expliquéssiu una mica a què se deu que només se dediqui al turisme, no sé si és que han de fer turisme, o també potser que vulguin participar en aquesta comunitat, que com tots sabem, es dedica majoritàriament al turisme.

Bé, després arribam a l'objectiu 4, formació de temps lliure. O sigui, a mi m'agradaria que vostè expliqués perquè tal vegada ho he entès malament, vostès posen uns recursos per formar educadors de temps lliure a un país estranger, quan aquí, en aquesta comunitat mateixa hi ha tantes mancances en aquest aspecte. Senzillament ens pareix una mica estrany.

Bé, pel que fa a cooperació, ja algú li ha dit, evidentment el pressupost de la Direcció General de Cooperació ve per llei. Per tant, hi ha poques coses a discutir quant al pressupost, però sí com es gasta i quines partides es treuen d'aquest 0,7 de cooperació. Però com que això està més o manco explicat, ho deixarem per altres compareixences...

EL SR. PRESIDENT:

Sra. Diputada, li he de demanar que concreti en el que li quedi per dir i vagi acabant. Ja ha passat el seu temps, concreti i acabi.

LA SRA. RADO I FERRANDO:

D'acord. Només que precisament avui la consellera comentava que només farien macroprojectes en qüestions de cooperació. M'agradaria saber si això és cert o no és cert, perquè això voldria dir que abandonen el microcrèdits. Per tant, potser que a la premsa no hagi estat ben interpretat, però m'agradaria que la consellera m'ho expliqués.

Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sra. Rado. Vol contestar ara Sra. Consellera? Idò té la paraula per contestar les preguntes dels grups parlamentaris.

LA SRA. CONSELLERA D'IMMIGRACIÓ I COOPERACIÓ (Encarnación Juana Pastor i Sánchez):

Bueno señoras y señores diputados. Con referencia en primer lugar a las casas y centros regionales les tengo que decir que las casas tienen un concepto muy amplio de emigrantes. Cuando vinieron aquí de otras comunidades sintieron un poco la necesidad de venir también y también de seguir siendo ellos mismos. Por eso un poco la similitud con la inmigración, no por complejo, ni mucho menos y no porque cualquier español no tenga el derecho de residir en cualquier sitio de España, según dice la Constitución, claro que sí. Pero las casas regionales no son cosas que se han inventado hoy, existen desde hace muchísimos años, existen las de esta comunidad y las de otras comunidades. Además representan un papel muy importante en

esta comunidad porque están haciendo una labor de integración social muy importante.

Eso de decir que las casas regionales simplemente se dedican a hacer folklore, habría que estar dentro para saber lo que hacen las casas regionales y cómo gente (...) está haciendo una labor importantísima dentro. Hacen una labor de integración social muy importante. A mi me gustaría que ustedes se dieran una vuelta y entraran en el núcleo de las casas regionales para saber lo que verdaderamente se hace en ellas.

Con referencia a las casas regionales del exterior, pues creo una cosa mucho más acentuada que en esta. Los sentimientos que existen hacia la comunidad yo creo que ya por sí solos son suficientes como para saber lo que se puede hacer en favor de toda esta gente que está ahí sintiendo todavía a su comunidad y además, a la juventud el transmitirles los sentimientos, las costumbres, la cultura, la educación, porque serán los que cojan el testigo el día de mañana.

Con referencia a los ayuntamientos. Esto se hace por convocatoria pública. El pasado 13 de octubre se hizo en materia de extranjería, que son los fondos del Estado, los fondos que pone el Estado. Cuando hablamos de reagrupación familiar, no estamos hablando de papeles, estamos hablando de atención a familias emigrantes.

Las competencias de esta conselleria..., naturalmente que a esta conselleria van a venir todos los emigrantes. Pero también sabemos que las consellerias son transversales y lo que se pretende de esta conselleria es hacer acuerdos con las demás, firmar convenios o lo que haga falta, pero sí que todos los que vengan tengan una información exacta de a dónde tienen que ir. Además, de facilitarles todo lo que esté en nuestras manos.

En vivienda existe un convenio con Trabajo, con negociación anual y partida finalista. No sé que más... Ah! *Viure plegats*, sí señor se va a seguir haciendo y además se va a aumentar.

El 0,7% jo creo que esto es una cosa que todos estamos pidiendo a gritos y esta es la primera comunidad de España que por ley hace el 0,7% de su producto, sí es así.

¿Qué más?

Bueno, en educación ya hemos dicho que las consellerias son transversales. En educación igual. Y sobretodo nosotros vamos a hacer una cosa, desarrollar los 9 ejes del Plan integral de atención a las personas inmigradas en las Islas Baleares. Y esta conselleria, en su punto primero, servicios sociales, que consta de una red básica de servicios cerca del emigrante, con recursos adecuados próximos como son prevención, inserción social, información, orientación, ayuda a domicilio, ayuda a la familia, alojamiento alternativo y prestaciones básicas. En acogida, naturalmente que llegan de un país que tienen una falta de información total y nuestra labor será orientarlos en la forma de llegar a los recursos para que tengan un lugar en la sociedad.

En educación, garantizar el sistema educativo, educación para adultos, interculturalidad entre profesionales y adaptación al idioma. No es fácil para cualquier profesional, por muy

profesional que sea, cuando viene una persona de una cultura tan diferente habrá que prepararlos también.

En formación y ocupación la población de nuestro país, como la de toda la Unión Europea sufre un envejecimiento, que será de una gran dificultad y que la población inmigrante ayudará a paliar. Lo mismo pasa con el mercado laboral y por tanto, la segmentación del trabajo que hace que exista paro y oferta insatisfecha, dependiendo de la formación, del grado educativo y del conocimiento del idioma. Todo esto se va a procurar.

En vivienda favorecer el acceso al alquiler y a la propiedad y evitar guetos y hacinamientos.

En salud garantizar la asistencia sanitaria, programa educación de la salud. De distintas creencias y mentalidades porque así son. Atención a la población laboral, salud mental en situaciones extremas. Formación de profesionales sanitarios.

En participación, interculturalidad y convivencia para lograr la total integración, no sólo exigiéndola, sino dándole las herramientas y abriendo puertas para lograrlo.

Igualdad en el trato en todas las prácticas sin diferencia de género, origen racial, étnico o religión, etcétera.

Plena igualdad de derechos y deberes para los ciudadanos empadronados. El otro día se nos decía que por qué pedíamos los descuentos de los viajes, pues claro que sí! Estas son las necesidades que tienen y estas son las que trasladamos. Otra cosa es que quien sea haga pertinentemente las peticiones que sean en la Comunidad Europea. Pero claro que tiene derecho una persona que está empadronada igual que otra, ¿por qué no?

En género, la condición de la mujer inmigrada viene ligada al papel de la mujer que desempeña en su lugar de origen. Hay que conseguir el acceso de la mujer al servicio especializado para recibir información, asesoramiento y apoyo.

Y eso es en líneas generales lo que esta conselleria quiere hacer, nada más, ni nada menos que llegar a todo.

En cooperación seguir con los macroproyectos y seguir con los proyectos de la ONG, que a parte de invertir esos 21 millones de euros, gracias a ellos están haciendo una labor impresionante en los lugares de origen, que es donde que habría que paliar primeramente esa necesidad.

Y no sé si he contestado a todo, o me quedan muchas cosas. Pero en líneas generales eso es lo que pensamos.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sra. Consellera. Grups que vulguin fer ús del torn de rèplica? El Sr. Rosselló té la paraula per un temps de 5 minuts.

EL SR. ROSSELLÓ I DEL ROSAL:

Moltes gràcies, Sr. President. Procuraré no consumir ni tan sols els 5 minuts perquè tendrem ocasió de debatre i també avui és l'estrena de la consellera i jo som d'esquerres, però educat i

no crec que sigui el moment de fer sang, ni res de tot això, estam tots en harmonia i fraternitat. Però les preguntes que hem fet, a mi m'hagués agradat que s'haguessin contestat, però bé, és igual ja tendrem ocasió en un altre moment.

Sra. Consellera, a mi no m'ha d'explicar què són les cases regionals, el paper que juguen, les conec, la meva organització política les coneix, a més fa molts d'anys que les coneix, però això no era el que jo demanava. El que jo demanava és per què les cases regionals dins una Conselleria d'Immigració i no dins un altre lloc, a una altra conselleria que se'n cuida de l'associacionisme en general, associacions culturals, etcètera. El concepte polític, però bé, ja tendrem ocasió de discutir-ho.

De la mateixa forma que jo el que demanava no que me digués que aquesta és la primera comunitat que fa el 0,7%, per cert no és cert, la primera va ser Navarra i després ni va haver moltes més, sinó quin percentatge és del total dels pressuposts el que se destina a cooperació, no és el 0,7, perquè és el 0,7 dels fons propis, però no el 0,7% del total del pressupost. M'hagués agradat que hagués constatat en el *Diari de Sessions* per boca de la consellera el total, però és igual, jo ho diré en el plenari i també sortirà perquè també el ser calcular i també constarà en el *Diari de Sessions*.

M'hagués agradat que me digués quina era l'execució dels pressuposts de cooperació del 2004 i el 2005 i m'hagués agradat que m'hagués contestat quin és el paper que juga el Delegat del Govern en cooperació. Bé, de totes formes, repetesc, tendrem ocasió de seguir parlant i seguir discutint. Supòs que ens veurem més vegades i tendrem ocasió d'aprofundir.

Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Rosselló. Té la paraula la Sra. Mascaró per part del Grup Parlamentari PSM-Entesa Nacionalista.

LA SRA. MASCARÓ I MELIÀ:

Moltes gràcies, Sr. President. Jo tampoc vull entrar ara en debat, no m'ha contestat moltes de les coses que li havia demanat i ens ha explicat els eixos que volen dur a terme. Jo li vull recordar que això és una compareixença per explicar els pressuposts i la seva conselleria no té els doblers per dur a terme aquests eixos. Aquests eixos estarien dins allò que és tot el pla, però estam en el pressupost del 2006 i ens agradaria saber dins el 2006 el Govern a què destinarà els pressuposts d'immigració.

Per exemple té programes i pressuposts per a aquelles persones immigrades sense papers? Perquè de la lectura del Pla d'immigració pareix que ens adreçam a les persones que estan regularitzades, que tenen papers, però hi ha una borsa molt important de persones en aquestes illes que no estan regularitzades, que no tenen cap paper, que oficialment no existeixen, però que tenen molts i molts de problemes i que necessiten una mà del Govern i de tota la societat. Per tant, a veure quins programes i quin pressupost té per a aquestes persones.

Parlava de l'acollida. Evidentment que no és fàcil, sobretot quan les cultures són tan diferents. Per això li hem demanat si

hi havia mediadors i no ens ha contestat. Per facilitar l'acollida..., no només intèrprets lingüístics, el mediador intercultural, aquesta figura que fa també d'intèrpret cultural, de vegades és allò que nosaltres entenem que és un nin que se rebel·la i no vol fer res és perquè ha passat tot el dia de ramadan, tu no ho saps i ha estat tot el dia sense menjar i després no pot fer res. Per tant, aquestes coses són les que ens agradaria que ens expliqués. Hi haurà mediadors l'any que ve? Els pagarà la Conselleria d'Immigració? Els pagarà la Conselleria de Presidència? Això volíem saber.

En temes de cooperació. Els doblers que van destinats a altres entitats, evidentment que hi haurà una convocatòria i en sortir la convocatòria ja sabrem quina és, si ara no ens pot definir quines línies polítiques tendran. Però ens agradaria saber quins programes i quins projectes propis, perquè vós heu dit que hi haurà projectes propis del Govern, quins programes, quins projectes propis del Govern, quins doblers s'hi destinaran i quin paper hi fa en tot això el Delegat del Govern per a cooperació.

I res més, de moment això. Gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sra. Mascaró. La Sra. Rado té la paraula per 5 minuts.

LA SRA. RADO I FERRANDO:

Gràcies, Sr. President. Sra. Consellera, jo també som d'esquerres i també som educada, però som aquí amb una funció i la funció és la funció pròpia de l'oposició. Per tant, no puc deixar de dir-li educadament el que li vaig a dir. Vostè ha dit a veure si no ens havia contestat moltes preguntes o poques. Jo li he de dir Sra. Consellera, a mi no me n'ha contestat cap ni una.

Sra. Consellera, jo crec que determinades filosofies, persones que som aquí sabem què és un immigrant, sabem que és una persona quan arriba a un país. No necessitam que ens llegeixi, ni el Pla integral, ni això que també ho sabem llegir. Per altra banda, tampoc parlem en aquests moments, ja li ha dit un altre intervingent, de sentiments. No Sra. Consellera, aquí parlem de pressuposts, de duros... No Sra. Consellera, perdoni, aquí parlem de pressuposts i vostè ve a fer una compareixença per explicar-nos el pressupost, la resta és una altra cosa.

L'únic que ens ha comentat d'habitatge, en el meu cas concret, ens diu que habitatge té un conveni amb Treball. A mi m'agradaria que per favor m'ho expliqués, la veritat és que no me lliga.

El 0,7 ja li ho han dit, no fa falta insistir-hi.

Del personal sanitari. Pareix que vostè diu que tot i que aquest personal estigui format, necessita més cursos d'idiomes, tal vegada. Els farà estudiar ara... jo el que li deman és que posi mediadors culturals, no que faci, com vostè deia, fer-los curssets de formació per tractar les persones immigrades.

Bé, pel que fa als viatges. Vostè diu que els viatges que s'han de pagar són els descomptes de residents. Primer de tot Sra. Consellera, vostè s'ha donat compte que governa i que és

una qüestió que ha de gestionar vostè? No ens ho demani a l'oposició, ho faci, el Govern ho ha fet en altres coses. Vostè té duros, té una conselleria, és responsabilitat seva, no és d'aquesta oposició Sra. Consellera.

I per cert, Sra. Consellera, jo m'agradaria que me digués també per exemple del programa que correspon a integració social dels immigrants, que d'alguna cosa ha parlat, però no m'ho ha arribat a dir, són 3 milions i busques d'euros. Quina part correspon a les aportacions del Govern de Madrid? Del Govern del Sr. Zapatero, aquest que ens martiritza, m'agradaria que me digués quina aportació hi té en aquest part del seus pressuposts?

I me sap greu Sra. Consellera dir-li, però els seus pressuposts se resumeixen en subvencions, polítiques de subvencions i les polítiques de subvencions són polítiques per cercar favors i polítiques clientelars. No són polítiques d'integració de bon de veres.

Esper, vostè és molt nova, acaba d'arribar, esper que agafi les regnes d'aquesta conselleria i l'any que ve puguem xerrar d'unes altres línies dins aquests pressuposts. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sra. Rado. Sra. Consellera té la paraula per contestar.

LA SRA. CONSELLERA D'IMMIGRACIÓ I COOPERACIÓ (Encarnación Juana Pastor i Sánchez):

Bueno, en primer lugar decir que no sé por qué tanto interés dónde tiene que estar la conselleria. Yo creo que puede estar aquí y seguro que las conocemos bien a las casas en esta conselleria.

Después con el tema de los mediadores. Sí, la idea es poner mediadores y la idea no es mirar si los inmigrantes tienen papeles o no. Todos los emigrantes son para ayudar, o sea, el problema de los papeles están en la cola de la periférica, que es muy grande. Nosotros lo que vamos a hacer es intentar resolver, en la medida de lo posible, los problemas que tengan todos los inmigrantes, con papeles o sin papeles.

Después el tema de la vivienda. Yo pasaría la palabra a los directores generales o al secretario, por favor...

EL SR. PRESIDENT:

Té la paraula el Sr. Secretari General per contestar.

EL SR. SECRETARI GENERAL (Felio José Bauzá i Martorell):

Moltes gràcies, Sr. President, Sra. Consellera, senyores i senyors diputats. Molt breument i seguint els punts que vostès ara han manifestat en el seu torn de rèplica quan ha contestat el Sr. Rosselló per què les cases regionals estan en aquesta conselleria? Miri, per una senzilla qüestió de dret positiu i és que orgànicament estan adscrites aquí. Per tant, jo crec que aquesta qüestió més que fer-la a la Conselleria d'Immigració i Cooperació s'ha de debatre en un altre fòrum.

Sí és cert i jo pens que en la línia que s'ha explicat aquí i és que efectivament la gent que està a les cases regionals ha sofert una experiència similar a la que en aquest moment té la immigració. Ha prosperat la integració social d'aquesta gent que ha vingut de la península en un moment determinat a través d'una xarxa associativa i de qualque manera crec que pot servir d'exemple per aplicar les mateixes polítiques en matèria d'immigració.

Quant a la segona qüestió que vostè planteja en el seu torn de rèplica quant al 0,7%. Vostè com a diputat i amb tota la informació que té, que possiblement sigui superior a la que tenguí aquest moment la conselleria per un àmbit sectorial, té el càlcul del 0,7% que està, com vostè diu, efectivament en els fons propis que són els que aporta aquesta comunitat en els pressuposts de la mateixa.

I en tercer lloc i responent a la seva qüestió, per què existeix un delegat del Govern en matèria de cooperació. Miri vostè, la cooperació a l'exterior suposa una activitat fora del territori de la comunitat que d'alguna manera minvaria l'activitat de gestió diària i quotidiana de l'activitat. Per tant, en aquest sentit se justifica l'existència d'una persona perquè pugui tenir una activitat representativa a fora.

Quant a la Sra. Mascaró, en el primer punt que fa referència als programes per a gent sense papers. Miri, jo crec que l'estrangeria i la immigració que són dues coses molt distintes, el que han posat de relleu en aquest país és que ha desbordat les administracions públiques, ha desbordat l'Estat, crec que és evident, i desborda les administracions autonòmiques perquè la càrrega pressupostària que sofreixen les comunitats autònomes en polítiques de sanitat, en polítiques d'educació, en polítiques d'habitatge, són conseqüències, precisament de l'activitat d'estrangeria de l'Administració General de l'Estat. Per tant, el que és evident és que l'estrangeria, la immigració és un fet, que no podem mirar cap a una altra banda i que haurem de tenir unes polítiques públiques tan universals com sigui possible si volem complir el nostre objectiu d'integració.

Quant als mediadors, efectivament, els mediadors són en aquesta conselleria i, per tant, en això sí que no hi hauria cap problema.

I contestant ja la Sra. Rado, en matèria d'habitatge, efectivament, el conveni del Govern balear a través de la Conselleria de Presidència i Esports amb el Ministeri de Treball i Assumptes Socials té, a la clàusula segona, quins són els eixos sobre els quals han de versar les destinacions d'aquests fons pressupostaris. En aquests eixos apareix l'habitatge, i això es trasllada després a un annex que se signa entre el Govern balear i el Ministeri de Treball, està signat per a aquest any 2005, i aquesta conselleria ja està convocada per a la setmana que ve a la Secretària d'Estat d'Immigració, precisament per analitzar aquesta actuació, i ja li avanço que estan en gestions amb la Conselleria d'Obres Públiques a través de l'IBAVI per fer polítiques en matèria d'habitatge cap als immigrants.

I quant als mediadors, em remet a la resposta que s'ha dirigit a la Sra. Mascaró.

EL SR. PRESIDENT:

Gràcies. No hi ha més intervencions? Sí. El director general d'Immigració i Cooperació, té la paraula.

EL SR. DIRECTOR GENERAL D'IMMIGRACIÓ (Juan Manuel Gómez Gordiola):

S'Immigració. Sr. President, gràcies. Gràcies, consellera, per l'oportunitat de completar una mica la informació cal als diputats i les diputades. Jo procuraré contestar moltes coses que, tal volta, són molt puntuals, en preguntes que heu esmentat i vos deman disculpes si alguna cosa se'ns passa.

Pel que fa al tema del pressupost, la pregunta formulada per la diputada del Grup PSM, el pressupost que destina el Govern de les Illes Balears al tema d'immigració és de 8,5 milions de fons propis, 8,5 milions anuals al tema del Pla d'integració, que evidentment és una aportació de diferents departaments, de salut, d'habitatge, de treball, d'educació, etc., el 50% d'aquest pressupost que estableix la publicació del Pla integral que es va presentar va concretament a acollida, formació, ocupació i gènere, el 50% d'aquests 8,5 milions. El Pla estableix que sigui un pressupost anual.

El que té la conselleria en fons propis són els 5,5 milions que la consellera ha esmentat avui, fons propis per a programes, per a línies pròpies de subvenció que, en part, és l'aportació que farà la mateixa conselleria a aquest pla integral.

Quant al tema de papers o sense papers, evidentment tenim el concepte que no és part nostra, sí és d'estrangeria, tenen en compte en polítiques pròpies de competències de l'Administració General de l'Estat, les polítiques socials que estableix qualsevol (...) de les comunitats autònomes que sí tenen la competència en tota la població amb risc d'exclusió social, i ara mateix pel nombre i per l'atenció desbordada que hi ha en la nostra comunitat, que és un dels índexs més elevats de tot l'Estat espanyol, evidentment no hi ha cap oficina, cap servei d'informació ni prestació bàsica d'orientació, no fa cap tipus de discriminació ni el Govern, ni l'Institut de Serveis Socials a Mallorca, ni els consells insulars ni les corporacions locals.

Quant a la figura dels mediadors, el que es pretén per part d'aquesta conselleria és dur una estratègia de coordinació, de planificació i orientació a la xarxa d'informació, d'orientació i de mediació territorial per a les persones immigrants. Aleshores, facilitarem evidentment amb fons propis per augmentar el nombre de mediadors i d'orientadors en la iniciativa que té tant als centres d'escolarització la Conselleria d'Educació i Cultura, com les que necessitarien les corporacions locals, que les necessiten per a aquest servei d'acompanyament a tot el servei de la xarxa municipal, que és la de salut, fins i tot a l'àmbit judicial i l'àmbit administratiu. És una demanda de les corporacions locals que pretenem augmentar, a fi que cadascun dels ajuntaments i consells tinguin aquesta persona que pugui acompanyar la població immigrant a la recerca i l'orientació d'aquests serveis.

Pel que fa al pressupost, evidentment els pressuposts són vinculants i van acompanyats de mesures i d'objectius. Aquesta conselleria té la iniciativa d'haver proposat aquestes mesures al Parlament, vinculades a un pressupost, perquè el pressupost igualment va vinculat a objectius i a mesures.

A més a més, en temes de formació del personal, és una formació transversal, tal vegada aquesta conselleria sí té una estratègia que la formació no sigui sectorial per iniciativa de segons quins departaments del Govern, com són les conselleries d'Educació o la Conselleria de Salut, sinó que sigui una formació específica per a cada col·lectiu, la població immigrant magrebí, la població immigrant sud-americana o la població immigrants x, d'Europa de l'Est, té unes necessitats pròpies, i aquesta formació del personal ha de ser bastant més completa que qüestions d'idioma o qüestions bàsiques d'atenció primària. Ha de ser en temes de necessitats pròpies, de la cultura, la religió i la idiosincràsia de cadascun dels pobles. Per tant, necessita d'un programa molt més complex, i això és el que pretén l'eix de la conselleria.

El tema de subvencions. La política de subvencions que segueix qualsevol administració i pretén la Direcció General d'Immigració, és un instrument àgil, mitjançant conveni o convocatòria, o subvenció nominativa a les corporacions locals i el teixit associatiu que són els que dinamitzen poder dur programes, és clar que l'administració, ni de l'Estat, ni l'autonòmica ni la local, té suficients recursos ni infraestructura per donar sortida, en qüestió de personal a aquests serveis, i el que fa és donar suport al teixit associatiu social, associacions, sense ànim de lucre i corporacions locals, perquè puguin dur a terme aquests serveis. Aleshores, part del pressupost de la Direcció General d'Immigració que ha esmentat la consellera, és per instrumentalitzar aquests tipus de servei.

Vull contestar concretament, si m'ho permet el president, tres o quatre temes concrets que els diputats han demanat sobre cases balears, comunitats balears a l'exterior.

Hi ha un error, reconegut ara mateix i agraeix que s'hagi esmentat perquè és una errada grossa, que al punt 1, de l'objectiu 1, parli de promoció de la participació dels joves, quant és al punt 6, em sembla. Del que parla és d'un programa sociosanitari, la redacció exacta ha de ser un programa sociosanitari com a prioritat. Me n'acab d'adonar, se m'havia passat, reconec que és una errada purament de redacció, perquè és il·lògic, evidentment.

L'atenció social a la població de les comunitats balears a l'exterior descendents és una prioritat de l'acció i és transversal a joves en situació de discapacitat, a joves en situació de problemes de no tenir suport familiar, i a gent gran específicament, de malalties, ancianitat, etc.

El tema d'Art Jove. Evidentment la Direcció General de Joventut de la Conselleria de Presidència i Esports té el programa cultural Art Jove, que té deu anys, ja implantat en aquesta comunitat, i com que les comunitats balears a l'exterior estaven assignades a la Direcció General de Joventut, convocava Art Jove tant a l'exterior, dins aquesta legislatura, com Art Jove a la població d'aquesta comunitat. El que ha fet la Direcció General d'Immigració juntament amb la Direcció General de Joventut és apostar amb fons propis el programa d'Art Jove a l'exterior, i el que ha d'esmentar és Art Jove a l'exterior. La consellera vull pensar que ha parlat d'Art Jove en aquesta comunitat, si no, bé, si hi ha una duplictat ens posarem d'acord les dues conselleries, evidentment.

Quant al tema de la Cinquena illa, Cinquena illa, no sé com es va redactar exactament perquè no tenc ara els pressuposts de l'any passat, mai no ha tengut l'objectiu d'un programa de retorn, no tenim infraestructura ni pressupost propi per poder-ho fer, és un programa de visites, aquesta és la definició del 2004, 2005 i 2006. Aleshores posa visita perquè aquest és l'objectiu, i aquesta conselleria du aquesta redacció perquè és l'objectiu que ha tengut des de l'inici.

Jo no sé, senyors diputats i diputades, per ventura em deix alguna pregunta més, però respondria, en tot cas, si la consellera em passàs la paraula per matisar alguna intervenció.

EL SR. PRESIDENT:

Gràcies. Ara sí, torn per al Grup Parlamentari Popular. Té la paraula la diputada Sra. Feliu.

LA SRA. FELIU I ÁLVAREZ DE SOTOMAYOR:

Gràcies, Sr. President. Jo som de (...) i crec que sí, que realment som educada, i no com la Sra. Rado, que diu que és educada, i realment Déu n'hi do si no ho arriba a ser, Déu n'hi do!

EL SR. PRESIDENT:

Sra. Diputada, no pot fer referència a un diputat que acaba d'intervenir.

LA SRA. FELIU I ÁLVAREZ DE SOTOMAYOR:

Bé, idò deman excuses, deman excuses.

EL SR. PRESIDENT:

I molt menys ...

(*Remor de veus*)

Per favor, per favor, senyors diputats.

LA SRA. FELIU I ÁLVAREZ DE SOTOMAYOR:

Que constin en acta les meves disculpes, però és que realment m'ha sorprès molt.

EL SR. PRESIDENT:

Per favor, li agraeix les seves disculpes i constaran en acta, per suposat. Gràcies, té la paraula.

LA SRA. FELIU I ÁLVAREZ DE SOTOMAYOR:

Bé, en primer lloc, voldria donar la meva més sincera benvinguda a la consellera i a tot el seu equip i desitjar-los molt d'èxit en aquesta nova trajectòria professional.

Crec sincerament que ens podem felicitar tots per la creació d'aquesta nova Conselleria d'Immigració i Cooperació, sobretot si recordam que a tot l'Estat espanyol només, ara per ara, n'hi ha a la comunitat de Madrid i a la de les Illes Balears, justament dues comunitats governades pel Partit Popular. La situació

actual que vivim ens du a valorar de forma molt positiva aquesta decisió del Govern a l'hora de crear aquesta nova conselleria i, efectivament, com ja ha dit la Sra. Consellera, durant aquests darrers anys s'ha produït un increment espectacular de la immigració internacional a tot el territori nacional, però d'una forma molt, molt important a la nostra comunitat autònoma. A més, crec que el més destacat de tot és que aquest increment s'ha produït d'una forma molt ràpida. Tot i que a les Balears no és nou aquest fenomen de la immigració, sí que s'han produït canvis importants quant al perfil social i econòmic del que havia passat fins ara. Així, fins als anys noranta, la població que venia aquí bàsicament era una població que venia jubilada, que venia a cercar qualitat de vida, tal vegada, era una població majoritàriament originària de països de la Unió Europea i bàsicament els motius eren un canvi de residència per cercar, com he dit, una millor qualitat de vida. També hi havia una població immigrant que era jove i activa econòmicament, que s'instal·lava al voltant d'aquesta altra població immigrant, que generaven unes possibilitats de negoci que els motivava la seva estada aquí.

I aquest tipus de població no és que hagi desaparegut, ha continuat creixent, però la seva importància s'ha vist minvada per aquest fort increment d'aquesta població que canvia de país de residència sobretot per motius sobretot econòmics i que, en gran part, és una població originària dels països pobres.

La immigració internacional, idè, per motius econòmics és un fenomen que s'estén a tot l'Estat espanyol, des de la meitat de la dècada dels noranta, i que, realment, per a la nostra comunitat ha suposat, com per a la resta de l'Estat espanyol, un repte molt, molt important. És un fenomen que no és exclusiu del nostre país, però que s'ha produït, com ja he dit anteriorment, d'una forma molt ràpida. Actualment, l'índex de població immigrant internacional d'Espanya i de les Illes Balears en concret és molt similar del de la resta de països de la Unió Europea, però aquests són països que, per la seva economia i per motius històrics, ja fa molts d'anys que són destinacions d'una població originària de països menys desenvolupats.

No podem oblidar que els efectes d'aquest fenomen són molt diversos i que tenen incidència en molts diferents aspectes de la nostra realitat, tant social, com demogràfica i econòmica, i que alhora estan íntimament relacionats amb els motius del fet migratori.

Fins ara hem tractat en aquesta comunitat el fenomen de la immigració amb actuacions concretes, amb perspectives parcials, d'una forma molt puntual, però jo crec que el Govern ha dit, basta, ara ja no, ara ja la realitat és una altra i ja no es pot tractar la immigració com fins ara, sinó que s'ha de tractar d'una forma global, impulsant polítiques globals que permetin la integració total del ciutadà immigrant amb la societat, afavorint així la cohesió social i la convivència pacífica, cosa aquesta molt fàcil de dir, a tots se'ns n'omple la boca, però realment tantes i tantes vegades tan difícil d'aplicar, i basta veure els exemples del que passa a França i fins i tot també, jo crec, a segons quins llocs d'Espanya, com pot ser, per exemple, a Sevilla.

Realment crec que tendrem ocasions, en el debat dels pressuposts, de poder entrar a cadascuna de les partides

pressupostàries i a debatre cadascun dels punts, però jo crec que sobretot hauriem de destacar aquesta aprovació i, tal com ha dit la consellera, de posada en marxa d'aquest segon Pla integral d'atenció a les persones immigrades a les Illes Balears, perquè realment aquest pla és el que inclou les mesures més importants per a aquest col·lectiu dins àmbits com poden ser l'educació, l'habitatge, la salut, la formació, entre d'altres.

També crec que és important destacar el programa de cooperació per al desenvolupament que té previst dur endavant aquesta consellera, amb les seves actuacions també dins l'exterior, en aplicació de la Llei que recentment aquest parlament va aprovar.

A la vegada també crec que és just destacar les actuacions d'aquesta conselleria quant al foment de les relacions amb les comunitats balears radicades fora del territori de la comunitat autònoma.

Ja dic, jo no vull entrar en les partides del pressupost, perquè ja en tendrem ocasió en el debat de totalitat i a les ponències, i simplement només insistir en la congratulació que aquest govern hagi pres aquesta decisió de crear aquesta nova conselleria i desitjar-los molts d'èxits.

Gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sra. Feliu. Té la paraula l'Hble. Sra. Consellera per contestar.

LA SRA. CONSELLERA D'IMMIGRACIÓ I COOPERACIÓ (Encarnación Juana Pastor i Sánchez):

Estoy de acuerdo que la inmigración hoy día necesita una atención muy especial, que ha crecido de una manera vertiginosa y que no se puede atender a la inmigración como hace un montón de años, no puede ser. Si en otras comunidades hay direcciones generales y aquí la elevamos a rango de conselleria, yo creo que es mucho mejor para ocuparse de estos problemas que estamos viviendo y para que hagamos lo posible para que no sean así.

Agradecer a la Sra. Diputada su confianza y nada más. Muchas gracias.

EL SR. PRESIDENT:

Gràcies. Havent conclòs el debat d'aquesta compareixença, agrair, com no podia ser d'una altra manera, la presència de l'Hble. Sra. Consellera, també la presència dels alts càrrecs que l'han acompanyat.

A tots vostès moltes gràcies per la seva col·laboració.

S'aixeca la sessió.



DIARI DE SESSIONS

DEL

PARLAMENT

DE LES

ILLES BALEARS